



## Definicija termina vinogradniško-vinarski *terroir*

Prevedena po sprejeti definiciji pri OIV:

Upoštevajoč delo strokovnih skupin Komisije I »Vinogradništvo« (*Comission I »Viticulture«*) in »Vinogradniško okolje in podnebne spremembe« (*Comission I »Viticulture Environment and Climate Change«*), po skrbni obravnavi prezentacij Mednarodnega simpozija terroir-ja in pokrajine (*International Symposium on Terroir and Landscape*), ki se je odvijal leta 2006 v Bordeaux-ju in Montpellier-ju pod okriljem OIV,

upoštevajoč, da bi definicija vinogradniško-vinarski terroir pripomogla k sprejetju Resolucije VITI/04/2006 in spodbudila komunikacijo znotraj vinogradniško-vinarskega sektorja,

upoštevajoč gospodarske in kulturne posledice coniranja vinogradništva in uporabe koncepta terroir,

upoštevajoč, da bi se definicija uporabljala za opisne namene vinogradniško-vinarskega sektorja,

upoštevajoč, da bi terroir, ko je enkrat opisan, prispeval k prepoznavnosti vinogradniških in vinarskih proizvodov s poreklom z določenega terroir-ja,

upoštevajoč potrebo po ločitvi med opisno definicijo terroir-ja in pravno definicijo določene geografske označbe v izogib nejasnosti,

se je Generalna skupščina odločila sprejeti slednjo definicijo vinogradniško-vinarskega terroir-ja:

**Vinogradniško-vinarski terroir je koncept, ki se nanaša na določeno območje, kjer se kolektivno znanje o vzajemnem delovanju med opredeljivim fizično in biološkim okoljem ter uporabljeno vinogradniško-vinarsko prakso razvije, s tem pa zagotavlja razlikovalne značilnosti pridelkov in proizvodov, ki imajo svoje poreklo na tem območju.**

**Terroir vključuje edinstvene značilnosti tal, topografije, podnebja, pokrajine in biodiverziteto.**



Predsednik SDVVS  
Doc. dr. Denis Rusjan